

ÚJÉVI KÖSZÖNTŐ

Szent Karácsony napján a megtisztulás, a béke, a szeretet, a család egységének ünnepi pillanatát éreztük és éltük át a meghitt otthonokban. Egy kicsit nyugodtabban, tisztábban, megértőbben tekintettünk magunkra és környezetünkre, s nem sokkal később már számvetésre is készülődünk.

Amikor elérkezett a visszaemlékezés pillanata, az ígézet megállásra a mai rohanó világban percnyi megpihenésre és elmélyülésre készített bennünket. Számadást készítettünk magunkban, magunknak. Számadást az elmúlt 2 évről és a tervezett jövőről. Kilépünk a mindennapok zajló forgatagából könnyebbnek látszott tisztábban tekinteni mindarra, amit magunk mögött hagytunk, az elmúlt évben és világosabban fel tudtuk mérni lehetőségeinket, esélyeinket, a jövő évet tekintve.

Jómagam is mérlegeltem. Önkormányzatunk nehéz, de tevékenységben gazdag évet tudhat maga mögött, sokat dolgoztunk, intézkedtünk, szerveztünk, irányítottunk, pótoltuk hosszú évek lemaradását, miközben töretlen erővel terveztük a település jövőjét. Számos nehéz, ám következetes döntés áll Buj Község Képviselő-testülete mögött, de föl vállaltuk! Föl vállaltuk a lehetőségektől megfosztott emberekért a cselekvő helyi lakosságért, a nehéz minden-

napokból való kilábalásért. Nem a túlélésért, hanem a megélésért.

Igen is épül-szépül községünk. Egyre többen csinosították otthonaikat, teszik még vonzóbbá ingatlanjaik területeit, mindenki törekszik és tenni akar. Önkormányzatunk is szorgoskodott, olyan mértékű segítséget a lakosság évekre visszatekintve nem kapott, mint 2012. évben. A település közel 65%-ának biztosítottuk a téli tüzelőjét, ezáltal meleg, boldog pillanatokot szereztünk több mint 1300 embernek. A mindennapi küszködéseken túl ez a sikerélmény is hitelesíti egész éves munkálkodásunkat és ez ad erőt a továbblépéshez is. Én ezt köszönöm! Egy olyan

esztendőben, amely a könnyebbségek ellenére sem ígérkezik egyszerűbbnek, még inkább egy feladatra kell összpontosítanunk: a dolgainkat az elvárható legjobb minőségben végezzük, bizakodva, előre tekintve! Így értük el azt, hogy önkormányzatunk 2012. évet lezárva semmilyen tartozással nem rendelkezik. Az elbúcsúztatott esztendő tanulságai, eredményei biztassanak bennünket a jobb, több munkára, az emberi ér-

tekek megbecsülésére, az egymás iránti tiszteletre.

Elfogadni tudni kell a boldog napokat, de az örömtelenekeket is. A nehezebb időkben vigyázzunk értékeinkre, hisz sem kicsorbulni, sem elsivárulni nem lehet. Sem szónokolni, sem elnémulni, sem gyorsan cselekedni, de nem is késlekedni. Utat kell választani, de nem a sikerét, hanem a boldogságát. Az úton járni, majd végigmenni, a nagyságot az erénnyel, nem szerencséivel mérni.

Ehhez kívánok Buj Község valamennyi lakójának tudatosan megélt, egyéni és közös eredményekben gazdag, Boldog Új Esztendőt.



Barta Miklós Ferenc
polgármester

A tartalomból:

- Közmeghallgatás 2–4. oldal
- Karácsonyi forgatag 4. oldal
- Tanárok-Tanítók Fája avatás..... 5. oldal
- Buj SE értékelő 6. oldal
- DSE sporthírek..... 7–8. oldal
- Életképek 8. oldal

Tájékoztatás

Buj Község Jegyzője tájékoztatja a Tisztelt Lakosságot, hogy 2013. január 01. napjával az Ibrányi Járási Hivatalhoz átkerültek különböző szociális hatáskörök. Ezekkel az ellátásokkal kapcsolatos ügyintézés a járási hivatalban végzik (4484 Ibrány, Hősök tere 3.).

- Személyi adat és lakcímnnyilvántartás,
- időskorúak járadéka,
- ápolási díj,
- közgyógyellátásra való jogosultság (alanyi és normatív jogon),
- otthoneremtési támogatás.

A további szociális ellátások polgármesteri, jegyzői vagy bizottsági hatáskörben maradtak.

Az ügyintézés helye: Buj Polgármesteri Hivatal.

- Foglalkozást helyettesítő támogatás (FHT),
- rendszeres szociális segély,
- lakásfenntartási támogatás,
- közgyógyellátás (méltányossági alapon),
- átmeneti segély,
- temetési segély,
- köztemetés,
- rendszeres gyermekvédelmi kedvezmény,
- óvodáztatási támogatás.

Buj, 2013. január 10.

Dr. Németh Károly jegyző

Közmeghallgatás

Tisztelt Bujai Lakosok!

Községünk Képviselő-testülete nevében szeretettel köszöntöm a megjelent választópolgárokat.

A Képviselő-testületnek évente legalább egy alkalommal közmeghallgatást kell tartani, melyen a lakosság közérdekű bejelentést tehet. Ebben az évben a Képviselő-testület 16 esetben 17 rendeletet és 67 határozatot fogadott el. 2012. évről szólva elmondhatom, hogy az évi költségvetést 502.855.000,- Ft-ra a forráshiány 37.941,- Ft-ra módosult, csökkent. A költségvetés megteremtése érdekében két dolgot tehetünk, vagy a bevételeinket növeljük, vagy a kiadásainkat csökkentjük. Adóbevétele emelésére nem került sor ebben az évben. A 2. körben beadott ÖNHIKI-s pályázatokra 6.251.000,- plusz 24.400.000,- Ft-ot, összesen 32.651.000,- Ft-ot kaptunk, ez még így is kevesebb az évekkal ezelőtti támogatásoknál. A Kormánynak ezzel az a célja, hogy az önkormányzatok saját lábukon álljanak meg és működjenek támogatás nélkül. Azt hiszem ezt mi tudjuk a legjobban, hogy szinte lehetetlen megfelelő mértékű bevételek, finanszírozások hiányában gazdaságosan működtetni önkormányzatunkat. Start közmunka programban 26 főt alkalmaztunk 3 területen. Önellátó gazdálkodásban, téli közfoglalkoztatásban és közutak karbantartásában. Sima közmunkaprogramban összesen 31 főt alkalmaztunk. Első munkahely pályázat segítségével 2 főt tudtunk alkalmazni. Sajnálattal állapítom meg, hogy a településünk állandó lakosságszáma az elmúlt évben is fogyott, mert 5 házasságkötés mel-

lett 15 gyerek született és a halálozások száma pedig 33 fő volt.

Tisztelt bujai lakosok, kedves megjelentek!

2012. év fejleszteseiről a következőket szeretném elmondani Önöknek:

Ebben az évben is reményekkel, odaadással és nagy szorgalommal kezdtük el munkánkat. Azokat a fejlesztéseket, melyeket erre az évre tűztünk ki magunk elé, el kellett indítanunk, meg kellett valósítanunk az állandóan kialakuló nehézségek ellenére is.

A februári és márciusi hónapban téli közfoglalkoztatás keretén belül 6 embert tudtunk alkalmazni, majd március 15-től indult a startmunka program keretén belül az önellátó gazdálkodás. Ezen a területen is 6 embert tudtunk foglalkoztatni. A tavalyihoz képest szinte megdupláztuk a területek nagyságát. Olyan zöltség kultúrát természetítettünk, mely képes volt az iskola konyháját folyamatosan ellátni. Sárgarépát, zöltséget, babot, paprikát, paradicsomot, salátát, retket, karalábét, burgonyát, uborkát, csemege és takarmány kukoricát természetítettünk bőséggel. Itt emelném ki, hogy nemcsak a konyhát láttuk el ezekkel a zöltségfélékkel, hanem a 62 év felettieket az idősek világnapja alkalmából burgonyával és hagymával leptük meg. Jó érzéssel töltötte el az önkormányzatunkat az adakozás, hisz az általunk megtermelt zöltségekkel segítettük az idős nyugdíjasainkat, mely terményeket nagy szeretettel és szívből nyújtottuk át. Sokan könnyes szemekkel fogadták az ajándék csomagja-

inkat és hozzátették, ilyen eddig még nem történt Buj községben. A megtermelt zöltségféléket, takarmánykukoricát a lakosság részére is értékesítettük, igaz nem volt rá nagy igény a kecsgetető nagykereskedelmi ár ellenére sem.

12 embert utak karbantartására, rendbetételére tudtunk alkalmazni. A csapadék vízelvezető árkok egy részét is ezeknek az embereknek a segítségével újíttottuk fel.

Márciusban elkészült és átadásra került az, általános iskolánk energetikai projektje. Ez a beruházás KEOP-os pályázatból valósult meg. A villanyáram kiváltását napelemes rendszer kiépítésével értük el. A pályázat összeköltsége 34 millió Ft volt. A közeljövőben más területeken is szorgalmazni fogjuk az ilyen jellegű pályázatok, beruházások megvalósítását. Azt gondolom, hogy az ilyen megújuló energiájú pályázatokat ha lehet minden területen el kell indítani és ki kell építeni ezeket a rendszereket. A hatékony működtetést követően így önkormányzatunk kiadásai nagymértékben csökkenni fognak.

Ez év júniusában átadásra került a felújított szociális alapszolgáltató épülete. Ez az épület korábban olyan állapotban volt, hogy az ÁNTSZ már nem akarta a további működtetést engedélyezni. Az épület külseje 10 cm-es szigetelést kapott, műanyag nyílászárókkal lett felszerelve, a tető héjazata is kicserélésre került, nem úgy, mint bölcsődénk épületénél. A szociális épület fűtésrendszere és komplett belseje is felújításra került, jóval kevesebb összegből, mint az előbb említett bölcsődénél, ahol sem a homlokzatszigetelés, sem tető héjazat cseréje nem valósult meg. A szociális alapszolgáltató

épület felújításával büszkén irányíthatjuk ezt a tevékenységi kört, ahol gesztor településként irányítjuk a társulási rendszert. Az épület felújításának összköltsége 22 millió Ft volt. Elmondhatjuk, hogy ha minden évben legalább 2 hasonló pályázat megvalósulna, bizony rövid időn belül szinte minden intézményünk megújulna, és a településünk felzárkózna a szomszéd települések mellé. Ezen dolgozunk és munkálkodunk szüntelenül.

Ez évben a képviselő testület úgy döntött, hogy a szabadidő parkot gazdaságosan fogja működtetni, ezért horgásztóvá minősítette azt. Többszöri haltelepítés után megnyitottuk a Sirinya horgásztavunkat. A bőséges halállomány vonzotta is az elsősorban helybeli horgászokat. A napijegyek és bérletek árát úgy alakítottuk ki, hogy a horgászni vágyók számára ne legyen túl megerőltető ezeknek a megfizetése. Arra törekedtünk, hogy a terület működtetése veszteséget ne hozzon, és a horgászok is hódolhassanak szenvedélyüknek önkormányzatunk kis taván.

A szabadidőpark területének karbantartásához pályázat útján sikerült egy főnyíró kistraktort vásárolnunk, mely közel 1 millió Ft-ba került. Ez a kistraktor a felújított sportpálya területének karbantartásához is nagy segítségül szolgál.

Örömmel mondhatom el, hogy községünk újra indított focicsapatot. A csapat újraindításához példaértékű összefogásra került sor. Helybeli vállalkozók, szervezetek, magánemberek, mind anyagilag, mind pedig a társadalmi munkában is sikeresen támogatást nyújtottak kialakításához a csapat újraindításához szükséges sportpálya területét. Már évek óta hiányolták a fiatalok és a község többi lakója is ezt a szórakozási lehetőséget községünkben. Volt olyan mérkőzés, amelyen körülbelül 250 néző és szurkoló is részt vett. Azt gondolom, hogy elengedhetetlen egy ilyen nézettségnek örvendő sport tevékenységének a támogatása.

A likviditási problémák kiküszöbölése érdekében a képviselő testület úgy döntött, hogy az önkormányzat tulajdonát képező fasorokat kitermelteti. 3 szempontból is megfelelő döntést hozott a testület. Egyrészt a szállítói tartozásokat csökkenteni tudtuk ezáltal. Másrészt a lakosság télére ellátásra került tűzifával méghozzá olyan áron, amelyhez máshol nem tudott volna hozzájutni. Ezen kívül sok szegény család pedig ingyen tudott több mázsa gallyhoz jutni. Itt főként azokról a családokról van szó, akik javarészt bérpótló támogatásból élnek, azaz havi 22.800,- Ft-ból. El lehet képzelni, hogy ez az összeg mire is elég ezeknek a szegény családoknak.

Harmadrészt azért volt optimális a döntés, mert azokról a területekről, ahon-

nan a fakitermelés megtörtént, a legértékesebb vágásérett fákat már szinte kivétel nélkül eltulajdonították ismeretlen emberek megkárosítva ezáltal nagymértékben az önkormányzatunkat. Előzetes becslések alapján az eltulajdonított fák értéke 10 millió Ft feletti összeget mutat. A kitermeltett fákból 11,5 millió Ft összeg folyt be az önkormányzatunkhoz. 2013. évben a mellékutak és a fasorok karbantartását közmunkásokkal akarjuk elvégeztetni, startmunka program keretén belül, így legalább 10 embernek egész évben tudunk munkát biztosítani.

Még szükségesnek tartom elmondani, hogy ebben az évben azokat az utakat, melyek nem rendelkeznek aszfaltburkolattal, így az Arany János utat, a Toldi utat és a Gávai közt zúzott kövel szórtuk meg olyan mértékben, hogy ezáltal biztosítani tudjuk a biztonságos közlekedést. Ehhez nagyon nagy mennyiségű zúzott kőre volt szükség. Kocsiátalányomból ezért 630.000,- Ft értékben lehozattam az utakhoz szükséges köveket. 2011. évben is és 2012-ben is olyan célokra fordítottam ezt a juttatást, melyek a falut és a különböző szervezeteket, és egyesületeket segítik.

Továbbra is segítséget nyújtok a gyerekek Ibrányba szállításával kapcsolatban saját kisteherautómmal térítés nélkül.

Hadd mondjam még el, hogy a Buji Szemlét továbbra is megjelentetjük, ennek költsége nem éri el a 400.000,- Ft-ot éves szinten. Megemlíteném, hogy 2008-ban 1,9 millió Ft volt az újság előállítás.

A rászorulókat erőnkhez mérten az idén is támogattuk anyagilag.

Tűzifát lakásfenntartás támogatásra folyamatosan biztosítunk a lakosság részére, sőt egész télen a község minden lakója számára. Nagykereskedelmi áron, vagy kapott áron adjuk tovább a tölgy illetve bükkfát. Ehhez az önkormányzatnak a rendelkezésére bocsátottam a saját tűzépítésem, ahol a mérlegelést is el lehet végezni. Sem az önkormányzattól, sem a lakoságtól a területért és a mérlegelésért semmilyen ellenszolgáltatást nem veszek igénybe.

A helybeli lakosok így mázsánként 4-500,- Ft-tal olcsóbban tudják megvenni télére a tűzelőjüket. Elmondhatom, hogy a szomszédos településeken a lakosok ilyen mértékű segítséget nem kapnak.

- A főutcát az idén is sikerült felvirágoztatni. Úgy gondolom falunapunkat az idén is magas színvonalon szerveztük meg.

- Ebben az évben is kezdeményeztük a falu látképét romboló ingatlan kényszerlebontását, egy esetben.

Tájékoztatni szeretném Önöket, hogy az állam önkormányzatunk adósságáll-

mányából 28.170.000,- Ft fejlesztési és bérhitel átvállal 2013. január 1-től. Nagyon nagy segítséget jelent ez az önkormányzatunknak. Az általános iskolánkat is átveszi az állam, csak a konyha marad az önkormányzat fenntartásában. Iskolánk többcélú intézményként működik, ezért az óvodát és a bölcsődét le kell választani, melyek fenntartása továbbra is az önkormányzat feladata lesz. A többcélú intézményünk működését az idén 48 millió Ft-tal kellett kiegészítenünk, ezért iskolánk fenntartói jogának átadásával könnyebb lesz az önkormányzatunk helyzete. A működőképesség fennmaradása érdekében önkormányzatunknak továbbra is takarékos gazdálkodást kell folytatni.

2012. év munkájáról röviden ennyit szerettem volna elmondani.

2013. év fejlesztési elképzeléseiről a következőket szeretném elmondani:

Községünk óvodája statikailag nagyon rossz állapotban van. Szükséges lenne az épület teljes felújítása. Az új óvoda kialakítását mégis a régi iskolánál szeretnénk megvalósítani, a Patkó Csárdával szemben lévő területről van szó. Egy négycsoportos óvoda kiépítésére nyújtottunk be pályázatot. A sok utánajárásnak és a jó kapcsolatoknak köszönhetően pályázatunk nyert 117.190.000,- Ft vissza nem térítendő támogatásban részesültünk. A nagy volumenű beruházás 2013 márciusában kezdődik az időjárástól függően és 2013. szeptember 30-ig át kell adnunk az intézményt. A két épület felújításával egy modern, a korának megfelelő intézményt varázsolunk elő, mely nagyobb területen helyezkedik majd el. A főút mellett egy nagyon szép parkolórendszer is kiépítésre kerül. Az intézmény kialakításával a falu központi része is megújul majd. Ennek a projektnek a támogatási intenzitása 95%-os. A bekerülési költsége 123.000.000,- Ft.

A munkahelyteremtés szempontjából továbbra is szükségesnek tartom egy bentlakásos idősek otthonának a kiépítését méghozzá a régi óvoda épületéből. Mivel a szociális alapszolgáltató épülete szemben helyezkedik el, így könnyebb lenne az épület működtetése is. Ehhez folyamatosan keressük a lehetőségeket. Egy ilyen intézmény működtetéséhez min. 10 embert tudnánk a községből foglalkoztatni.

2011. decemberi közmeghallgatáson említettem, hogy korábban községünkben 2 orvosi körzet volt. A két orvosi rendelőt megszüntették, ami az önkormányzat tulajdonát képezte és így a két orvosi körzetből pedig 1 lett. Önkormányzatunknak tehát nincs saját orvosi rendelője. Így a pályázati lehetőségeket folyamatosan figyelemmel kísérve el is készült egy

egészségügyi központ kialakítására irányuló pályázat, mely ugyan csak 100%-os támogatási intenzitású lesz. A pályázat elkészítésével ugyan azt az apparátust bíztuk meg, amely az óvoda pályázatát készítette. Azt gondolom, hogy minden esélyünk megvan a pályázat pozitív elbírálásához, hiszen megegyezően hangsúlyozom önkormányzatunknak nincs saját orvosi rendelője. A régi pártház épületéből felújítással és hozzáépítéssel szeretnénk majd kialakítani önkormányzatunk házi orvosi rendelőjét, fogorvosi rendelőket és védőnői szakszolgálatot.

Általános iskolánknál szeretnénk egy energetikai pályázatot elindítani. Nyílászárók cseréje, külső homlokzat szigetelése, a régi szárnyon tető héjazat cseréje, akadálymentesítés, napelemek további elhelyezése, fűtési korszerűsítés valósulna meg. Ezen kívül kerítés és parkolórendszer kialakítását is tervezzük. Lesz egy szép óvodánk, legyen hát közvetlenül mellette egy megújult iskolánk is. Az óvoda, iskola és az egészségközpont tehát egy körzetben lenne. Vannak, akik azt állítják, ez csak álom, utópia, én erre csak annyit mondanék, hogy ezek az emberek a korábbi eredményeinket is annak

tartották, lám mégis sikerültek az újítások, felújítások.

Hivatalunk felújítására is lesz pályázati lehetőség, ez a régi jegyzői lakással együtt egy energetikai felújítást jelentene. Az iskola és a hivatal felújításához a felmérések elkészültek, a pályázatok elkészítése pedig folyamatban van.

Lehetőségeket keresünk a református templomunk felújítására is. Az előző közmeghallgatáson már említettem, milyen fontos lenne a műemlék jellegű épület rendbetétele főutunk mellett.

Nagy az átmenő forgalom, így sok embernek a református templom külzete sajnos nem tetszik.

Ezen kívül figyelemmel kísérjük azokat a pályázati lehetőségeket is, melyek segítségével községünk aszfalt nélküli útjai burkolásra kerülhetnének. 2012. évben ilyen pályázat sajnos nem került kiírásra.

Nem olyan rég jártam a közút igazgatójánál, Szamos Istvánnál a megépülő óvoda parkolójával kapcsolatban. Megkérdeztem tőle azt is, hogy a főutunk mikor lesz felújítva, ő azt mondta, hogy 2013 tavaszán elkezdik a munkálatokat. Nagyon nagy szüksége lenne községünknek egy új fő útra. Bízunk az Igazgató Úr ígretében.

2013. március 1-jétől startmunka program keretén belül 48 embert tudunk majd alkalmazni 3 területen. Téli közfoglalkoztatásban, önellátó gazdálkodásban, és a mellékutak csapadékvíz elvezető árkok karbantartására.

A Startmunka programban szereplő eszközbeszerzésekkel pályázat útján egy Mitsubishi MT 245 D kistraktort nyertünk, közel 3 millió forint összegben. Önellátó gazdálkodásunk területeit így a kistraktor segítségével könnyebben tudjuk majd művelni.

Ennyit szerettem volna 2013. év fejlesztéseivel kapcsolatban megosztani Önökkel. Egy örömhírt azért csak szeretnék elmondani ezen alkalomból. Tájékoztatni szeretném Önöket, hogy jelen pillanatban önkormányzatunk december 31-vel bezárólag, közel 10 millió forint plusz tartalék pénzzel rendelkezik.

Mindez a takarékos gazdálkodásnak és a sok munkának az eredménye. Kérem az elhangzottakkal kapcsolatban felmerülő kérdéseiket bátran tegyék fel.

Buj, 2012. december 19.

Barta Miklós Ferenc polgármester

VÉRADÁS 2013. JANUÁR 2.

„Egy csepp vér egy csepp emberiség”

Megyei Vöröskereszt szervezésében január 2-án került sor az első községi véradásra a Szociális Alapszolgálati Központintézményünkben.

Ezúton szeretném megköszönni a véradáson megjelent buji donoroknak a

részvételt: Benő László, Petőfi u. • Bíró Béla, Dózsa Gy. u. • Csikós Csaba, Erkel F. u. • Fazekas Zoltánné, Mező u. • Frecska Barbara, Petőfi u. • Géczy Ferenc, Rákóczi u. • ifj. Kaczur Attila, Kossuth u. • Kaczur Attila, Kossuth u. • Kovács Erika Kitti, Szeles u. • Labbanz Károly, Szabadság u. • Mester János, Rákóczi u. • Molnár János, Bessenyei u. •

Orosz Nikoletta, Dózsa Gy. u. • Sváner Róbert, Petőfi u. • Szabó Ágnes, Mező I. u. • Szabó Sándor, Kossuth u. • Szilágyi Zoltán, Erkel F. u. • Tóth János, Dózsa Gy. u. • Turóczy Mihályné, Mező u.

A Magyar Vöröskereszt nevében köszönjük minden kedves önzetlen segítőnek a részvételt!

Vargáné Bukai Andrea SZAK-vezető

KARÁCSONYI FORGATAG

Buj Község Önkormányzata decemberben ismét megrendezte a már hagyománnyá vált karácsonyi forgatagát. Az ünnepség a település főterén került megrendezésre. A feldíszített karácsonyfa, a fényfüzerek, a gyönyörű betlehem méltó helyszín a szeretet ünnepeire való készülődésnek.

Barta Miklós Ferenc polgármester úr köszöntő beszéde után kezdetét vette a karácsonyi forgatag.

Elsőként a nagycsoportos óvodások zenés, verses műsorát láthattuk. A szeretet és ártatlanság csillogott minden gyermek szemében. Az iskola tanulói – Balázs Patrícia, Csiki Alexandra, Fallenbüchel Eszter, Fedor Melinda, Kupai Tibor, Oláh Fanni, Varkoly Nelli – karaoke műsorát és

Popovics Balázs szavallatát hallhattuk. Az óvónők énekkara következet, mely nagy sikert aratott. A Napfény Nyugdíjas Egyesület fellépését Németh Erzsébet szavallata és Béres Miklós szólóéneke nyitotta meg. Az egyesület többi tagjával együtt közös kántálásra invitálták a megjelenteket.

A fellépések után forró teával, forralt borral, mézeskaláccsal, pogácsával, sült tökkel kínáltak minden megjelent kedves vendéget. Jóleső érzés töltött el mindenkit a lobogó tábornúz melegénél és fényénél.

Ezúton is szeretném megköszönni a nyugdíjas egyesületnek, minden felajánlónak, szervezőnek és mindazoknak, akik bármilyen módon támogatták a rendezvényt.

A Szervezők



TANÁROK–TANÍTÓK FÁJA avatás

Régóta tervezett álmunk valósult meg, amikor 2012. december 20-án az iskola aulájában elhelyezett Tanárok-Tanítók Fáját avattunk fel.

Úgy valljuk, hogy a hálás utókor egyik feladata az emlékezés. Ahogyan a színházakban szokás „Örökös társulati tagságot” létrehozni, mi is megalakítottuk *szimbolikusan* az egykori és mai buji pedagógusokból az „Örökös, halhatatlan tantestületet”. Az üres fára „örökzöld” leveleket akasztott fel minden vendég, melyeken a nevek és az iskolánkban eltöltött idő szerepelt. Tagjaink sorába hívtuk mindazokat, akik 1950. óta legalább öt tanévet tanítottak az oktatási intézményben: 6 igazgató, 54 tanár. Három igazgató és 26 pedagógus volt jelen az aktív dolgozókon kívül. Létszámunk sajnós, korántsem volt teljes! Megemlékeztünk azokról is, akik „Velünk együtt ünnepelnek az égben.” Az ő leveleiket családtagjaik, vagy a jelenlegi igazgató helyezte el a megfelelő ágra.

A pedagógus hivatás gyakorlása sem a múltban, sem a jelenben nem könnyű, mondhatni óriási kihívás. Meghatározó szerepet tölt be minden település életében az iskola, így van ez Buj községben is. A szakos ellátottságra, megfelelő tárgyi feltételek biztosítására, a színvonalas oktatásra törekedtünk.

Az oktatási intézmény múltjáról a nyugdíjas kolégák szóltak visszaemlékezéseik alkalmával, jelenéről az igazgató beszélt.

Hosszas gyűjtő munka előzte meg az eseményt. Előkerült számos tanév anyaga, tantárgyfelosztás, fénykép. Az érzelmi éle-

tünkre a kettősség volt jellemző: egyrészt szembesültünk azzal, hogy az idő mennyire múlandó, az évek peregnek – észre sem vesszük.

Másrészt felidézve a régmúlt dolgokat, nosztalgiáztunk, sztorizgattunk, együtt neveltünk. Rácsodálkoztunk tárgyakra, eseményekre – egyfajta új, más energiához jutottunk – talán újra megfiatalodtunk... Ebből a fiatalító varázsból sugároztunk az idősebbek felé is azon a délutánon.

Mennyi minden történik az általános iskolás évek alatt? Kapunk egy tudatlan kisembert, és közös erőfeszítéssel megtanítjuk a betűvetésre, bevezetjük a rímek, színek, a sport világába, a protonok, erőhatás vizsgálatára készítjük, megismeri történelmünk nagyjait, elsajátítja az idegen nyelv alapjait – és még folytathatnánk. Milyen jó, hogy egy tantestületben minden



tanári elem más és más tantárgy átadásához ért! Addig gyúrjuk a kisembert, mígnem ifjúvá serdülve kilép a következő oktatá-

si fokozatba. Reméljük, a pedagógus a tanuló szemében az iskolai évek után évtizedekkel is „tanár úr” és „tanár néni” marad. Legyen bármi a tanítványainkból, a gondolatok, szavak, versek, viselkedésformák évtizedek múlva is visszaköszönnék.

A „mi fánk” – egyfajta „tudás fája” – a leveleken keresztül kapja a fejlődéshez, növekedéshez szükséges táplálékot, melynek segítségével válik erőssé, ellenállóvá, ha kell, hajlékonyá a felnőtt életben, a nagyvilágban. Ezek a levelek vagyunk mi, tanítók, tanárok.

A fával együtt létezik, egy közös gyökérből két bokor, melyeken az oktató-nevelő munkának biztos háttérrel adó, jelenleg dolgozó technikai személyzet levelei kaptak helyet.

A fa készítője az iskolánkban a tavalyi tanévben nyugdíjba vonult karbantartó – Vaszil Miklós. Ő nemcsak egyszerű munkás volt, nem is művész, mégis számtalan maradandó, különösen fából készült alkotást, berendezési tárgyat őrzünk, használtunk, melyeket ügyes kezeivel, fantáziájával készített.



Munkácsiné Kolozi Katalin
igazgató

BUJ SE – az utolsó három forduló és félévi értékelés

• 13. forduló:

Tiszalök PÖTE – Buj SE 3:7 (1:6)

Gól: Szücs P. (2), Román (2), Kocsis J., Palcsák, Ádám A.

Buj SE: Homonai – Palcsák Z. Harcsa, Urbán (Szücs I.), Vincze, Kegye A. Kocsis J., Kocsis D., (Ádám A.) Takács, (Hornyak) Szücs P., (Bíró Z.) Román.

Ez a mérkőzés minden tekintetben különleges volt. Első városi, első szombati bajnoki labdarúgó mérkőzését játszotta csapatunk, melyen első alkalommal hagytuk el a pályát győztesen ebben az idényben. Öröm az ürömben, hogy a bravúros kezdést, bámulatos első félidőt a második félidőben nem tudtuk megismételni. Az okokat keresve mondhatnánk, hogy szétesett a középpályánk, voltak gyenge teljesítmények, egyéni megítélés alapján ez mind igaz lehet. De egyet ne feledjünk, most tényleg nyertünk. Ezért ismét 3 pont járt, mellyel ismét stabilizáltuk a helyünket a középmezőnyben. Reméljük, hogy Nyírtét ellen folytatódik a menetelés. Egy biztos, a munka nem áll meg, akár esik, akár fúj.

Mester János edző: Első félidőben nagyon jól játszottunk, a második félidőt meg nagyon gyorsan felejtjük el.

• 14. forduló:

Buj SE – Nyírtét SE 0:1 (0:0)

Buj SE: Homonai – Palcsák Z. Gerák P. Kegye A. Kocsis J., Kocsis D., Takács, Tóth I., Ádám A. Szücs P., Román.

Ez a meccs semmiképpen nem illeszhető a szokványos hazai bajnoki mérkőzések rangsorába. Kezdve azzal, hogy a csapatra az idényben jellemző sérüléshullám e meccs előtt kiesésesodott. Tóth István sérülten vállalta a játékot, mely az első félidőben már jól láthatóvá vált mindenk számára. A meccsen következett a sorban Román Tamás, akinek a bokája fordult ki, Kocsis Dani, akinek a térdje sérült meg, majd következett egy indokolatlan piros lap Takács Csabi részére. Palcsák Zoli rosszuléte után már hab volt a tortán, hogy a csereként beálló nyíréti játékos Szücs Petit kettérúgta, arról nem is beszélve, hogy Kegye Attilának meccs után szembesültünk azzal, hogy kétszer akkorra az egyik bokája, mint a másik. Összegezve bármi is lett az eredmény, ezek a srácok megmutatták, hogy fogukat összeszorítva, emelt fővel is be lehet fejezni egy mérkőzést. Minden tisztelet nekik.

Mester János edző: Sajnos a sok sérülésnek ez lett az eredménye, de még nyolc emberrel is nyerhettünk volna.

• 15. forduló:

Tiszavasvári SE II – Buj SE

Gól: Szücs I.

Buj SE: Homonai – Hornyak, (Bíró), Vincze, Mester, (Szücs I.) Palcsák, Bukta, Tóth I., (Kovács J.), Kocsis J. Ádám A., Fazekas N., Román.

Az őszi idény utolsó felvonásán kitűnően előkészített, de mély talajú pályán

vereséggel fejeztük be a szezont. A mérkőzés végig nyílt küzdelmet hozott, mindkét oldalon adódtak helyzetek, de a megletetés eredmény ezúttal elmaradt. Új játékosok mutatkoztak be, akik játéka nem okozott csalódást. A csapat a 10. helyen zárta a szezont, várjuk a tavaszt és sérült játékosaink mielőbbi felgyógyulását.

Mester János edző: Egy jól etalált szabadrúgás és a rutintalanság megpecsételte sorsunkat. Nem érdemeltünk vereséget.

Ha az őszi idény befejezése egyben a bajnokság végét jelentette volna, akkor csapatunk felemás érzésekkel zárna a szezont. Fél idény persze még hátra van. Az elért 10. hely azonban egyáltalán nem vehető biztosra, miként az előtte és mögötte lévő pozíciók egyike sem.

Az egyesület az idény elején egy rövid – és egy hosszú távú koncepciót dolgozott ki. Rövidtávú elgondolásként azt a cél tűztük ki, hogy az együttes a 6–10. hely között végezzen, melyet lényegében sikerült megvalósítani, még akkor is, ha éppen a „képzeletbeli léc” alsó szélét súroltuk.

Biztosan vannak kételkedők, akik már az őszi szezon közben egy-egy eredménytelen mérkőzés után „temetni” kezdték csapatunkat, mondván azt, hogy eddig tartott a kezdeti fellángolás, majd szép lassan biztosan elfogyunk. Együttesünket sújtó sérüléshullám miatt majdnem igazuk volt, de csapatunk egységét mutatja, hogy a legnehezebb pillanatokban is ki tudtunk állni soron következő ellenfelünkkel szemben és minden alkalommal emelt fővel hagytuk el a pályát.

Hosszabb távú terveink között szerepelt a településen lakó helyi fiatalok öszszefogása, csapattá, közösséggé kovácsolása. Erre irányuló elképzeléseink megvalósítása érdekében az őszi szezonban a vezetőség bizalmat szavazott községünk fiataljainak: Kocsis Jánosnak, Kocsis Dánielnek, a Fazekas Zoltánnak, Tarcza Tamásnak, Takács Csabának, Ádám Andrásnak, Román Tamásnak, Kegye Attilának. Ezeket a srákokat külön azért nevesítjük, mivel korábban felnőtt labdarúgó bajnokságban nem szerepeltek, premierjük a helyi, felnőtt labdarúgásunk történetében mindenképp pozitívnak mondható. A korábban sikereket elérő és jelenleg a csapat magját alkotó játékosaink mellé ezeknek a fiataloknak kell felnőniük, hogy az elkövetkező években ők legyenek az a

1.	Nyírturai FC	14	12	2	0	31	10	+21	38p
2.	Tiszatelek SE	14	8	4	2	41	19	+22	28p
3.	Tiszabercel SE	14	8	3	3	38	15	+23	27p
4.	Tiszavasvári SE II	14	7	5	2	33	20	+13	26p
5.	Tiszaeszlár SE	14	7	4	3	34	21	+13	25p
6.	Gávavencsellő SE II	14	7	3	4	45	24	+21	24p
7.	Tiszadob SE	14	7	2	5	43	31	+12	23p
8.	Tiszalök VSE II	14	6	3	5	29	19	+10	21p
9.	Ramocsaháza SE	14	5	4	5	30	28	+2	19p
10.	BUJ SE	14	5	2	7	28	22	+6	17p
11.	Bashalom SE	14	4	5	5	39	38	+1	17p
12.	Nyírtét SE	14	4	1	9	32	51	-19	12p*
13.	Tiszalök PÖTE	14	2	1	11	27	63	-36	7p
14.	Frimex FC	14	2	0	12	15	61	-46	6p
15.	Balsa SE	14	1	1	12	11	54	-43	4p



generáció, akiről remélhetőleg még sokat fogunk hallani.

A csapat a tavaszi rajt előtt azoknak a csapatoknak a mezőnyét vezeti, melyektől senki sem vár különösebb bravúrt. Célunk, hogy a középszerűségből kilépve már tavasszal megmutassuk „oroszlánkörmeinket”.

Már az őszi idény közben körvonala-zódott, hogy erőnlétünk alapján a tabel-

la első felében kellene posztolnunk: Több esetben tapasztalatlanságunk, rutintalanságunk miatt maradt el a várva várt bravúr. Mindenképpen előre kell lépni az idegenbeli eredményesség terén, illetve a kiélezett mérkőzéseken is szükség lenne, hogy csatáraink lába ne remegjen meg.

Játékoskeretünk stabilnak mondható, kisebb változások még várhatóak. A hosszú távú terveink megvalósítása érdeké-

ben tavasszal két újabb buji fiatal bemutatkozása várható, akik Szentpéteri Ádám és Csikós „Kiskuzsbik” Erik.

A tavaszi nagy menetelés előtt 2013. január 19-én szezonzáró értékelésre kerül sor, melyet követően elkezdjük erőnléti tréningjeinket. Felhívjuk mindenki figyelmét, hogy a szabadtéri tréningjeinkhez minden sportolni vágyó fiatal csatlakozhat.

Összefoglalva a vezetőség hitvallásaként Lucy Maud Montgomery kanadai író nő szavai jutottak eszembe:

„Ha elhatározzuk, hogy sikeresek leszünk, akkor azok is leszünk... Az erős akarat diadalt arat.”

Ennek jegyében folytatjuk a megkezdett munkát, mivel a történelmet Mi együtt írjuk!

*Mester János elnök
és Szűcs István alelnök*

DSE SPORTHÍREK

A Megyei Diáksport Szövetség hagyományaihoz híven most is értékelte az elmúlt év (2012) eredményeit. Nyíregyházán, a Megyeháza Bessenyei termében gyűltek össze a meghívott iskolák képviselői. A meghívottak között voltunk mi is, mivel az elmúlt évben több területen is eredményesen szerepeltünk a diákolimpiai küzdelmekben. A díjazott iskolák kihirdetésénél büszkén hallgattuk az iskolánk nevét és Mester János kollégámmal örömmel vehettük át a díszes serleget és oklevelet. Ez az elismerés mindenkinek szól, aki egy kicsit is segítette a sportolóinkat a minél jobb eredmények elérésében.



*A Megyeháza Dísztermében
a díjkiosztás után*

KÉZILABDA

A IV. korcsoportos lány kéziszeknek Demecserben rendezték meg az 1. fordulót. Ibránnal és Geszteréddel kell megívinnunk az egy továbbjutó helyért. Elsőként a geszterédi csapattal mérkőztünk meg és nagyon fölényesen, 14:6-ra legyőztük őket. Ezután az „ösi rivális” Ibrány következett. A mérkőzés elején a mutatott játék alapján nem sok jóra számíthattunk, mivel az ellenfél már 5:1-re is vezetett, de a kapuscseré és az emberfogásos védekezés végül meghozta a várt eredményt. Kellett ehhez még az is, hogy Bodnár Eszter, Csatlós Ágnes és Koós Martina szebbnél-szebb gólokat lőjenek, míg Radó Krisztina, Humicskó Hajnalka és Sváner Livia a védekező feladatokban igyekeztek a csapat hasznára lenni. Az utolsó percekben már mi álltunk nyerésre és sikerült is 12:10-re legyőzni az ibrányiakat ezen a rendkívül izgalmas és fordulatos mérkőzésen. Két meccs – 2 győzelem, így az 1. helyen várjuk a 2. fordulót.

A csapat tagjai voltak: Bodnár Eszter, Csatlós Ágnes, Csikós Livia, Humicskó Gabriella, Humicskó Hajnalka, Kocsis

Krisztina, Koós Martina, Kulcsár Emese, Mihalik Alexandra, Radó Krisztina, Sváner Livia.

Buj – Ibrány	12:10
Buj – Geszteréd	14: 6
Ibrány – Geszteréd	13:12

Az állás az 1. forduló után:

1. Buj
2. Ibrány
3. Geszteréd



Az eredményekhez mindenkinek gratulálók!

*Popovics Norbert
DSE elnök*

DSE SPORTRÉPORT – II. GÁVAVENCSELLŐ KUPA

Amikor már minden tanár és gyerek megkezdte a jól megérdemelt téli pihenőjét szombaton, addig a 2000 és a 2001-es születésű gyerekeink meghívást kaptak Gávavencsellőre a második alkalommal megrendezésre kerülő teremturnára. Örömmel fogadtuk el Perger Zoltán meghívását és próbáltunk eredményesebben szerepelni, mint a tavalyi évben.

Hat csapat részvételével kezdődtek meg a csoportmérkőzések. Az első mérkőzést a házigazda ellen kezdtünk. A fiúk megjárával, bátortalanul játszottak, ezért ellenfelünk kettővel el is húzott. A második félidőben sikerült egalizálni, a végén pedig egy kis szerencsével a győzelmet is megszerezhettük volna.

A Grund Foci sulit magabiztosan vertük meg, Tiszavasvári pedig egy szerencsés góllal egyenlített ki fél (!) perccel a vége előtt. A Szent Imrések könnyű feladatnak bizonyultak, és az utolsó derbit elbuktuk a torna győztes Rakamaz ellenében.

A mérkőzések között fejlődő, dekázó és kapura lövő versenyeken mérhették össze tudásukat a legjobbak. Sajnos mi mindegyik számban lemaradtunk a döntőről, pedig Popovics Balázs, Nagy Dani és Szepesvári Patrik is ügyesen fejtelt, dekázott és lőtt.

A körmérkőzések után következett az eredményhirdetés, ahol az érme átvétele után izgatottan vártuk a különdíjak átadását. Nagy örömmel csapatunkból Bakos Attilát választották meg a torna legjobb játékosának. Nagyon jó napot töltöttük el, az ebédre kapott finom makarónit és üdítőt a gyerekek nagy örömmel fogyasztották el.

Csapat tagjai: Szepesvári P., Popovics B., Bakos A., Nagy B., Zson K., Ádám T., Nagy D.



A torna legjobb játékosa Bakos Attila

Eredmények:

1. Gávavencsellő – Buj 2:2
Gól: Bakos A., Szepesvári P.

2. Buj – Grund FSE 2:0
Gól: Bakos A., Popovics B.
3. Tiszavasvári – Buj 1:1
Gól: Bakos A.
4. Buj – Szent Imre Nyíregyh. 2:0
Gól: Szepesvári P. (2)
5. Rakamaz – Buj 2:0

Végeredmény:

1. Rakamaz
2. Tiszavasvári
3. Buj
4. Gávavencsellő
5. Grund FSE
6. Szent Imre Nyíregyháza



Harmadik helyezett csapatunk

Mester János testnevelő

Apám akkor is, mint mindig, mióta beállt a tél, korán, a sötéttel kelt. Az éjjel megint nagy hó esett, mire mentek a gyerekek az iskolába, az emberek a boltba, hivatalba, ki-ki dolgára, a ház előtt el kellett takarítani az utcát. Abban az időben ez még így volt szokás. Pedig a telkek is nagyobbak voltak, legalábbis neme a pöttöm emberkének úgy tűntek, aki alig látszott ki a nagy hóbuckák közül. Nemcsak a hó esett, nagyon hideg is volt. A falu szélén a csatorna is olyan mélyen aludt, hogy arra sem ébredt fel, amikor a halászok jéget vágtak a hátából.

Anyám jó melegen felöltöztetett, meg ne fázjak, ha nem tudott bent tartani. A kerítésen belül már állt a hóember, s a felöltöztetéséhez szükséges kellékek, fazék a fejére, sárgarépa a szemnek és az orrnak, seprű nélkül meg nem hóember a hóember sem. Nekem csak a hóember öltöztetése maradt, tettem is a dolgom

ÉLETKÉPEK

Amikor leesett a hó...

nagy gonddal. Apám közben többször is küldött anyámhoz az üzenettel, hogy a zab is hajtja a lovat, nemcsak az ostor. Ilyenkor egy bögre forralt bort vittem ki neki. Ma már azt is tudom, hogy nem is a bor hiányzott igazán, hanem az, hogy szeretet volna, ha rövid időre is melegen tudja.

Egyre többen jártak már az utcán, reggelre mindenütt eltakarították a havat. Feltűnt, hogy bármennyire is siettek, mégis mindenki szólt valamit a másikhoz. Amikor apámtól is megkérdeztek, Károly bácsi sepregetünk, sepregetünk, nem álltam meg szó nélkül. Apa, miért kérdezik, úgy is látják. Azért, válaszolt az apám, mert úgy nem mehet el egyik ember a másik mellett, ha ismeri, hogy ne szóljon hozzá, ne köszönjön, ne kérdezzen valamit.

Akkor valamit megértettem. Kérdezem hát most én is barátait, sepregetünk, sepregetünk?

Oláh Gábor



Buj község önkormányzatának lapja

Felelős kiadó: Barta Miklós Ferenc polgármester • Felelős szerkesztő: Mikovics Miklósné • Nyomdai munkatárs: Béres Csaba
Munkatársak: Mester János, Dr. Németh Károly, Munkácsiné Kolozsi Katalin, Oláh Gábor, Popovics Norbert, Vargáné Bukai Andrea